

Felelős szerkesztő:  
**MURÁNYI JÓZSEF.**  
 Szerkesztőség:  
 Kassa, Kossuth-utca 16.  
 Telefon: 150.  
 Megjelenik minden nap  
 délután 5 órakor.  
 Egyes szám **2** krajcár.  
 (4 fillér)  
 Kéziratot nem ad vissza  
 a szerkesztőség.

# NAPLÓ

**KASSA, CSÜTÖRTÖK, 1908. OKTÓBER 1.**

NEGYEDIK ÉVFOLYAM. — 224. SZÁM.

**Előfizetési árak:**  
 Kassán:  
 Egész évre . . . 14.— K  
 Fél évre . . . 7.— „  
 Negyed évre . . . 3.50 „  
 Egy órára . . . 1.20 „  
 Vidéken:  
 Egész évre . . . 20.— K  
 Kiadóhivatal:  
 Kassa, Kossuth-utca 16.  
 Telefon: 150.  
 Hirdetések petit sor szá-  
 mítással díjszabás szerint

## A kolera veszedelem.

Kassa, szeptember 30.

A veszedelem még messze van tőlünk, de azért bölcs dolog fölkészülni, hogy fegyvertelenül ne találjon, ha mérkőznünk kell vele. Ne ijedjen meg, ne féljen a bajtól előre senki; legyünk azonban éberek, óvatosak és elővigyázók idejekorán.

Arról a borzalmas járványról van szó, mely a mult században ismételve nagy emberpusztítást vitt végbe Magyarországon s most Oroszországban szedi áldozatait: ez az ázsiai kolera. A nyavalya ragadós és így terjedni szokott vidékről-vidékre, országról-országra. Nem lehetetlen, hogy hozzánk szintén ellátogat; hisz a multban is így volt: hivatlanul kaptuk a messziről jött vendéget, s ami még szomorubb: ha nem jött magától, a gondatlan emberek behurcolták.

Szerencsére a kórság természetét a tudomány már ismeri, az okozó bacillus ellen tudunk védekezni, s a tapasztalás azt bizonyítja, hogy a vírus már vesztett korábbi ádáz erejéből: a járvány lokalizálható és el is nyomható. Elég meggyőző példa erre nézve az 1892. évi eset, mikor a hatóságok energikus föllépése, az egészségügyi rendszabályok szigorú végrehajtása, a betegek elszigetelése, a fertőtlenítés elegendő volt, hogy az epidémia szűk körre szorítkozzék s aztán magától megszűnjék.

Egész Európában résen van máris a kormányhatalom, mindenütt elrendelték az orosz provenienciákra a határzárt, gyanus esetekben a vesztegzárt ama korlátok közt, amiket a koleraveszedelem ellen kötött nemzetközi egyezmények előírnak. Megtörténnek minden államban a speciális védelmi intézkedések is: az egészségrendészet s az ellenőrzés szigorítása, járványkórházak berendezése, barakkok és szükségglakások előkészítése. Tudják az intézőkörök mindenütt, mekkora felelősség nehezedik rájuk ugy a preventívákért, mint az ezek ellenére fölléphető járványért.

Andrássy Gyula gróf belügyminiszter a minap adta ki körrendeletét a törvényhatóságoknak, melyek a végrehajtó hatalom közvetlen szervei a közjólét egész területén.

A hatóságok remélhetőleg mindent elkövetnek nehéz föladatuk teljesítésére. De kell, hogy a lakosság se mulasszon el semmit, amivel a

a közintézkedés sikerét előmozdít-hatja s a nehézségek leküzdését megkönnyítheti. Ha van aggodalomra ok ilyenkor, ezt nem a távol veszedelem maga, mint inkább a lakosság indolenciája, saját érdekeivel nem törődése, rendetlen életmód, rendellenes táplálkozás, tisztátalan lakás stb. okozák. Mert ezek a járvány befészkel-tetői, elmérgesítői és terjesztői.

Szomoru kép tárul Kassán mind-azok előtt, kik a külső városrészekben lakó nép viszonyai iránt érdeklődnek. Rettenetesek a lakásviszonyok, a miken állam és helyhatóság csak évek mulva tud lényegeset segíteni. A zsufoltság a kis lakásokban, a pince- és padlásszobákban, melyek többszörös albérlletbe és ágybérlletbe vannak adva, a gondos szellőztetés, a legszükségesebb takarítás hiánya, a sok mocsok és mindenféle féreg, a büzők és betegségek, amik ily tanyákból szerteáradnak: türhetetlen állapotra vullanak még járványmentes, normális időknön át is. Ehhez járul a közélemezés silánysága: a romlott hus, a rossz tej, a hamisított élelmi cikkek, amelyek drága pénzért méreganyaggal veszélyeztetik a testi épséget és lelki frisseséget.

De talán nem lesz szavunk a pusztában kiáltó most, midön a még messze mutatkozó ázsiai rémre tesz-szük polgártársainkat figyelmessé és óva intjük a kellő elővigyázatra, fe-gyelemre, rendre életmódjukban, la-kásukban, asztaluknál és bevásárlásaik-nál. Kérjük a hatóságokat is, hogy éberségüket most minden irányba ki-terjesszék, semmiféle mulasztást vagy visszaélést ne türjenek. De épp ugy kérjük a lakosságot, alkalmazkodjék a rendszabályokhoz, tartsa meg, amit elüljárói és saját érdekei töle meg-kivánnak, s legyen kiki tényező abban, hogy az a rém ide ne jöhessen, köz-tünk gyökeret ne verhessen, s ha ki nem zárható volna, mihamarabb el-pusztuljon tőlünk.

## Kassa város közgyűlése.

**Blanár tiszti főügyész.**

**Csöndes tanácskozás.**

Kassa város törvényhatósági bizottsága tegnap délután Szalay László főispán elnök-lete alatt ülést tartott. A közgyűlés nevezé-tes pontja a főügyész választás. Mint előre látható volt, dr. Blanár Bélában összponto-sult a közgyűlés bizalma, őt választották

egyhangulag a főügyési állásra. A válasz-tás szerencsés. Blanár jogi tudása és tiszta karaktere, kiváló emberi tulajdonai valóban predesztinálják erre a felelőségterhes állásra, ahol a város érdekén minduntalan teljes em-bert kívánnak. A közgyűlés lefolyásáról tu-dósítónk a következőket jelenti:

### A közgyűlés megnyitása.

Valamivel fél 5 óra után körülbelül negyven városatya jelenlétében nyitotta meg a közgyűlést Szalay László főispán. Napirend előtt a polgármester bejelentette, hogy folytatólagosan még hat új tárgyat vett fel a napirendre, majd dr. Kriebel Edgár felol-vasta a

### havi jelentést,

amelynek főbb pontjai a következők:

A városi mérnöki hivatalban a főmér-nök szabadságolása és Soukup Adolf be-tetegsége miatt szükségessé vált Krusinszky Gyula ideiglenes alkalmazása.

A tanács több bérleti szerződést kötött meg csekélyebb anyagi jelentőségű ügyek-ben.

A Kassa-hegyaljai vasut építési munká-latait a tanács két kiküldötte megsemlélte és a munkálatok nagy előhaladásáról tett jelentést.

A Keleti Kárpát Egyesület Kassán e napokban tartotta közgyűlését és elhatározta, hogy a Várhegyen egy kilátó tornyot épít.

Szeptember 15. és 16-án pénztárvizgá-lat volt, mely alkalommal mindent a legna-gyobb rendben találtak.

Az anyakönyvi hivatal részére a Fő u. 64. sz. házban hat évre új helyiséget bé-reltek.

A havi jelentést a közgyűlés tudomá-sul vette.

### Ujabb kölcsön.

A vízvezeteki és csatornázási munkála-tok költségeinek fedezésére még szükségessé vált kétszázezer korona kölcsön felvétele. A főjegyző ismertetése után a közgyűlés min-den vita nélkül ugy határozott, hogy a Kas-sai Takarékpénztártól veszi fel a lombard-kölcsönt a bankrátán felül egy százalékkal.

### Az új főügyész.

A főjegyző bejelentette, hogy a meg-üresedett tiszti főügyési állásra egyedül dr. Blanár Béla ügyvéd, tb. tiszti főügyész pályázott. A főispán kiküldte a jelölő bizott-ságot, amelynek tagjai dr. Horváth Balázs, Kresz János, Korláth Ferenc, Pál Imre, Pol-inszky Emil és Rélay Róbert lettek. A bi-zottság rövid tanácskozás után egyhangulag jelölte Blanárt.

A közgyűlés élénk éljenzése közben jelentette ki a főispán, hogy a város tiszti főügyészenek egyhangulag dr. Blanár Béla választott meg.

Blanár Béla dr. rövid köszönet szavai után nyomban letette az esküt, mire a bi-zottsági tagok minden oldalról szívélyesen üdvözölték.

### Választások.

A központi választmányba titkos sza-vazás útján dr. Szaberey Bélát választották

meg, az igazoló választmányba pedig *Lekly Gyulát*. Ugyancsak az igazoló választmányba a főispán *Kresz Jánost* nevezte ki.

#### A Vizi-utca kibővítése.

A Vizi-utca egy ujonnan épült városrész között egyenes összekötő vonalat alkot a belvárossal. Ez okból már rég óta foglalkoznak a Vizi-utca elején levő három háznak kisajátítás útján való eltávolításával, miáltal az utca végig egyenlő szélességet nyer. Eddig a kisajátításnak útjában a háztulajdonosok által kért magas árak állottak. Most azonban a háztulajdonosok tettek ajánlatot a városnak. A pénzügyi bizottság a város jelenlegi anyagi helyzetére való tekintettel most nem fogadta el az ajánlatot s azon javaslattal fordult a közgyűléshez, hogy a kisajátítás ügyét vegye le a napirendről.

*Kosztka József* bizottsági tag, a forgalmi viszonyok érdekében ajánlja a kisajátítást. *Eder Ödön* polgármester felvilágosító szavai után azonban a kérdést leveszik a napirendről.

#### Röviden!

A hadtestparancsnokság kérelmet intézett a tanácshoz, a sátoztabori kátrin bérletének leszállítása érdekében. A közgyűlés a bérösszeg fentartását határozta.

*Trojcsák Mihály* és társai sároskifalusi lakosok ajánlatot tesznek a szokolyi „Nad-hliboka” erdőrésznél tűzifajából, mintegy 1500 köbméter fának a megvételére. Az ajánlatot keveselte a közgyűlés, újabb ajánlattételre hívta fel a gazdákat.

A vízmű telepen a vízhozó motor használhatatlanná vált. A közgyűlés jóváhagyta, hogy a motor 800 korona árban *Balla Mihálynak* adassék el.

A bődíszműáru iparrészvénytársaság rövid fennállása alatt üzemét elannyira kibővítette, hogy újabb helyiségekre van szüksége. A közgyűlés elhatározta, hogy a Hungária műmalom által évi 1000 korona áron bérelt helyiségeket évi 500 korona bérösszegért átengedi a bődíszműipar részvénytársaságnak.

A Pogány és a Major-utcák között betemetett árokterületre *Oberle és Meisner* kassai lakosok ajánlatot tettek. A közgyűlés az ajánlatot elfogadta s a kért területet ölenként 10 illetve 11 koroa árban eladni rendelte.

#### A kolera ellen.

A közegészségügyi bizottság a múlt hét közepén foglalkozott a kolera elleni védekezés ügyével s az óvintézkedések költségjegyzékét is összeállította. A költségek java részét a járványkórházban szükséges tatarozások emésztik fel. A közgyűlés az állandó választmány javaslatára 14.000 koronában állapítja meg a szükséges költségelírányzatot.

#### Fa-eladás.

*Stern Hermann*, óruzsini lakos ajánlatot tett, hogy a kisladnai Lipje nevű erdő részben termelt 1116 ürméter tűzifát és 1400 ürméter vegyes tűzifát 5 koronával megveszi. Miután az ajánlatot úgy az erdőmester, mint a tanács elfogadhatónak itélik, a közgyűlés is elfogadta az ajánlatot s az eladást megszavazta.

#### Újabb tulkiadás.

A vízmű építése újabb kellemetlen megpetést okozott. Az övárookra, mely egyik jelentékeny része a vízműnek, eredetileg 55619 korona költség volt előirányozva. Az építés során azonban több előre nem látott munkát következett be elannyira, hogy most az építés összes költsége 70200 koronát teszen ki. Hátra van még a kisajátítás és a fentartás költsége, ami szintén jelentékeny összeggel fogja megdrágítani az övárook végző leszámolását. A közgyűlés — fanyar képpel bár — mit tehetett mást,

beletörődött a költség szaporulatba s a 35654 korona tulkiadást póthitel útján megszavazta.

#### Muzeum ügyek.

A Kassai Muzeum igazgatósága azzal az indítvánnyal lépett fel, hogy a muzeum neve, „Felsőmagyarországi Muzeum” névre változtassék meg, amit azzal indokolt, hogy a muzeum jelenlegi neve akadályozza a gyűjtést, amennyiben a vidék nem hajlandó adományait egy kassai muzeumot gyarapítani. A közgyűlés úgy találta, hogy a muzeum elnevezése nem lehet akadály a gyűjtésnek s miután Kassa közönsége építette és évek óta tetemes áldozatokkal tartja fenn a muzeumot, a városi jellegnek a muzeum címében kifejezést kell adni s így az eddigi elnevezés megváltoztatását nem engedi.

A közgyűlés egyúttal a Kassai Muzeum fűtő szerkezetének javítását elhatározta. *Rössler Elemér* muzeumi tisztet felelősséggel elutasítják.

## A királysértő polgármester

*Székely Elek sátoraljai helyi volt polgármestert a kuria 10 napi fogházra ítélte felségsértés miatt.*

A koronázás negyvenedik évfordulója előtt, tavaly június negyedikén, *Meczner Gyula*, Zemplén vármegye főispánja leiratban hívta föl a vármegye, valamint Sátoraljai helyi város közönségét, hogy a jubileumot hálaadó istentisztelettel és a középületek föllobogozásával üljék meg. E leiratra *Pataky Miklós* városi főjegyző négy nap múlva a városházára és a rendőrségi épületre kitűztette a nemzeti zászlót. *Székely Elek* polgármester, amikor másnap reggel a hivatalba ment, megütközéssel látta, hogy az ő tudtán kívül más intézkedett s bevonnatta a zászlókat. Később pedig, amikor a tisztviselők a templomból a színházi sör-csarnokba tértek be, *Smid Lajos* főkapitány leckéztető hangon így szólott az ott söröző polgármesterhez:

— Miért nem voltál a templomban? A főispán nagyon haragszik. Ebből még nagy baj lesz.

Az idegbajos polgármester azon való fölháborodásában, hogy a főispán minduntalan beleavatkozott az ő hatáskörébe, a leckéztetésre ekképpen válaszolt:

— Nekem a főispán nem parancsol, sem pedig a császár, mert a Habsburgok semmit sem adtak nekünk, hanem amit csak lehet, elvettek tőlünk! Ti is szégyeljétek magatokat, városi tisztviselők, hogy a főispán rendeletére Te Deumra mentetek. Nekünk csak a képviselőtestület parancsol, annak a rendeletére még a főispánt is megbubálalom.

A királyi ügyészség királysértésért pörbe fogta *Székely Elek* polgármestert, aki mind a vizsgálat során, mind pedig a főtárgyaláson azzal védte magát, hogy neki eszéágában sem volt a király személyét megsérteni. Ő súlyos idegbajban szenved s módfelelt felháborodott azon, hogy a király néhány nappal előbb az *Andrássy Gyula* gróf által előterjesztett alkotmányunkat biztosító javaslatokat ridegen visszautasította s ez lehetett az oka, hogy a mikor az ő alárendelt közege, a főkapitány meg akarta leckéztetni, a királyt is említette.

A kassai törvényszék *Székely Elek* királysértésért egy hónapi fogházra és hivatalának elvesztésére ítélte. A királyi tábla azonban az enyhítő kilencvenkettedik szakasz alkalmazásával ezt a büntetést hatszáz koronára szállította le, a hivatalvesztést pedig mellőzte. A Kuria első büntetőtanácsa tegnap foglalkozott a főtárgyalásról és a vádlott semmisségi panaszával s a táblai ítéletet megsemmisítve, *Székely Elek*et a kilencvenegyedik szakasz alkalmazásával tíz napi fogházra ítélte.

## HIREK.

Komjáthy 15 éve színigazgató. Komjáthy János kassai színigazgatót tegnap bizalmasabb barátai egy meleg és sokat mondó kezszerítással üdvözölték abból az alkalmából, hogy 15 éve működik mint színigazgató. Tizenöt esztendő egy nagy társulat élén, impozáns munkahalmazt képvisel, melyre Komjáthy annál is inkább meglegedett önérettel tekinthet vissza, mert felelőség terhes feladatát a hivatás komoly átérezésével oldotta meg. A vezetésére bízott társulatnak szívós munkával és ernyedetlen eréllyel nemcsak nyugodt megélhetést biztosított, hanem színészeinek művészi fejlődéséről is gondolkodott. Az újabb színész generáció közül éppen a legjelesebbek, a főváros elsőrangú és ünnepeit művészei, hálás szeretettel gondolnak arra az időre, amikor Komjáthy mesteri keze biztos irányítással pallérozta ki kezdő talentumaikat. Ez a kiváló tulajdonsága, melylyel sok derék színésztehetség szárnya bontását elősegítette, nem kisebb érdem annál, hogy a gondjaira bízott vidéki színházak szinpadán a színészetnek hirt, dicsőséget szerzett. Ma munkáereje teljében, egy megállapodott művészi hitvallással, korántsem ért odaig, hogy jubileumi hangulattal emlékeztessük a múlt időre. De jól esik az embernek el nem feledkezni arról, hogy egy kiváló művészember bizonyos stációhoz jutott, ahová elérni is érdem, hátha meg az elmúlt idő nemcsak kalendáriumi lapokkal, hanem becsületes sikerrel is mérhető!

— Rágalmazó tót lap. Rózsahegyről írják: Az ismeretes csernovai esetből kifolyólag a budapesti kir. ügyészség legutóbb a Turócszentmártonban megjelenő *Narodne Noviny* című lap ellen sajtóper indított, mert az múlt évi október 28. és 29. évi megjelenent számaiban *Pereszlenyi Zoltán* főszolgabíró rágalmazta és becsületsértő kifejezést használt. A cikkek szerzőségét *Obuch Andrásh* bankhivatalnok és *Czipár József* asztalos vállalta el. Ez ügyben a főtárgyalás legközelebb Budapesten lesz.

— Az elhagyott férj bosszúja. *Novák József* kassai borbélymester, aki feleségétől elváltan él, kedden délután elkeseredésében bement *Béres Mihály* fodrász üzletébe, ahol neje fésülni tanult. *Novák József* feleségével szóváltást kezdett, majd pedig hajánál fogva megragadta és ütötte-verte. Ebből nagyobb botrány keletkezett úgy, hogy rendőri beavatkozásra volt szükség. A bántalmazott asszony férje ellen feljelentést tett a rendőrségen.

— Meglopták, megverték. A dinnyebódé körül letelepedett cigányok *Kiss Jánosné* bódéjából dinnyét loptak s amikor amiatt kérdőre vonták őket, a cigányok közül *Berkó Kálmán*, *Duna Mihályné* és leánya *Duna Mária* *Kiss János*nak estek és őt megverték. A cigányok ellen a kih. eljárás folyamatba tétetett.

— Elgázolás. *Tomcsó István* 17. sz. bérk. tegnap délután a Deák F. utcán elgázolta *Fischer József* német. Az idős asszony sérüléseit dr. Grün orvos kötözte be. A vigyázatlan bérkocsis ellen a rendőrség a büntető eljárást megindította.

— Az utca roszsa. *Jurkovszki József* 16 éves napszámos fiú már napok óta rémítgeti a Major-utca 7. sz. ház lakóit az által, hogy éjjelenként részegen tér haza és a hozzátartozóit, valamint a ház lakóit leütéssel fenyegeti. Tegnap éjjel is hasonlóképpen történt, de a ház lakói ezt megelőzték és a rakoncátlan legény ellen rendőri segítséget vettek igénybe. *Jurkovszki* ellen a kih. eljárást megindították.

— Pincérháború. *Maró István* és *Ulm József* pincérek a Greiner-féle *Kossuth La-*

jos-utcai kávéházban szerdára virradóra összevesztettek s olyan botrányt okoztak, hogy a kávékénytelen volt őket a kávéházból kiutasítani. A 2 pincér a lármát az utcán is folytatta, emiatt a rendőrszem őket feljelentette.

— Tüz Korompán. Özv. Piller Sándorné háza és annak melléképületei Korompán leégtek. Biztosítás útján csak a kár egyharmadrésze térül meg.

— Öngyilkossági kísérlet. Topporczér József 61 éves lőcsei lakos gyógyíthatatlan betegsége miatt élesre fent borotvával elmetsette a nyakát. Beszállították a Herman Gusztáv kórházba, ahol élet-halál között lebeg.

— Megtámadott postaszolga. Liptószentmiklósról írják: Magyar Pál kíséző postaszolgát tegnap este 8 órakor, mikor táviratot vitt a városon kívül fekvő rózsahegy papirgyárba, két alak megtámadta és egy doronggal leütötte. A támadók azt hitték, hogy pénzeslevélhordó, aki a gyárnak nagyobb összeg pénzt visz kézbesítés végett és taskáját kirabolták, amelyben csak 70 fillér készpénz volt. A tetteseknek eddig semmi nyoma. A sulyosan sérült táviratkézbesítőt a pozsonyi kórházba szállították.

— A „Nick Carter” kiadóhivatalában, öt új érdekfeszítő szám jelent meg. Amerika legnagyobb detektívje Nick Carter, izgató bűnügyi eset keretében álcázza le a kínai titkos szövetségek gazságait. Ő maga is csaknem bele esett „A Sárga Pók Hálójába”, — ez a 46. füzet címe. — Buffalo Bill Amerika nemzeti hőse, ismét egy veszedelmes banditával — Coolhand kapitány, 28. szám — bánt el, aki évek során át veszélyeztette a Wild West biztonságát s egyre-másra rabolta ki a postakocsikat. Nobody, a rejtélyes ismeretlen, egy kísérletétől látogatott kastély titkait — 4. füzet — kutatja ki s roppant izgalmas kalandok során át deríti ki egy gyilkossággal vádolt fiatal leány ártatlanságát. Új sorozat az, melynek első füzetét „A ten ger hienait” e héten bocsátotta közre az érdemes kiadóvállalat. Grant Kapitány csodálatos kalandjairól már most megjósolhatjuk, hogy rövid időn belül ép oly népszerűek lesznek, mint a többi „Nick Carter” füzetek, mert a világhírű hajós érdekfeszítő kalandjai hosszú során át végigvezeti az olvasót. A „Budapesti Rejtelmek” 4. füzeté szintén fényesen igazolja azt a nagy érdeklődést és várakozást, melylyel a közönség ezt a regényt fogadta. Kiss József, a koszorú költő, aki Szentesi Rudolf álneven írta ezt a regényt, valóban büszke lehet egyetlen prózai kötetére. E füzetek mindegyike 30 fillért kapható minden könyv- és papírkereskedésben, továbbá az összes dohánytözsdékben, vagy közvetlenül a kiadóhivatalban. (VII., Király-utca 13. Budapest)

— **A légszesz használata.** Ma már nagyon csekély azoknak száma, kik ne lennének tisztában a légszeszhasználat előnyeivel s már majdnem minden háznál használják a légszeszt világítási, sőt fűtési és főzési célokra is.

Hogy mennyivel előnyösebbnek bizonyul a légszesz használata minden más világítási és fűtési anyagnál, azt az alábbiak mutatják:

**Világítás.** A légszeszvilágításnál az utóbbi időben forgalomba jött és minden tekintetben kitűnőnek bizonyult egy lángú függő gázégő (-invert) egyórai égése 2,6 fillérbe kerül, mely ár, tekintettel a világítás fényerejére (körülbelül 50 gyertya fényerejű) minden más világítási mód fölött nagy előnyt nyújt.

**Főzés.** Egy 57 cm. hosszú, 30 cm. széles, 15 cm. magas légszeszfűzőnek használata óránként 6—8 fillérbe kerül, mi 1/4 köbméter légszeszfogyasztásnak felel meg, vagyis egy négy személyre való ebéd főzése körülbelül 20 fillérbe jön.

**Fűtés.** Ennek előnyösségéről a következő példa szóljon: Egy 6 méter hosszú, 5 méter széles és 4 méter magas, vagyis 120 köbméter nagyságú helyiségnek napi átlagos fűtése körülbelül 90 fillérbe kerül, e mellett minden más előnye, kényelme, tisztasága csaknem megbecsülhetetlen.

**Vasalás.** A légszeszszel való vasalás egy háztartásban megfizethetetlen, kényelmes, tiszta és minden tűzveszélyt kizár; különös előnye, hogy a vasalónő még huzamosabb vasalásnál sem kap fejfájást, mint a faszénnel való vasalásnál, helyhez

kötte nincsen és két vasaló használata dacára a gázzal való vasalás alig kerül naponta többre, mint 20 fillérbe.

Ugy az említett, mint a legmodernebb fürdőberendezési tárgyakat azzal az előnyös feltétellel bocsátjuk a t. közönség rendelkezésére, hogy ezek bármelyikét 5 évi részletfizetésre is adjuk. Az 5 év lejártával az illető berendezések a rendelő tulajdonába mennek át.

A legválasztékosabb anyagokkal felszerelt **raktárunkat Deák Ferenc-utca 49. szám alatt** a t. közönség b. figyelmébe ajánljuk. Központi Gáz- és Villamossági Részvény-Társaság Kassai Légszeszgyára.

— **Magyar Otthon.** Elsőrangú penzió. Családok, házaspárok és magános urak részére. Elegánsan berendezett különbejárta szobák. Rézágak, fürdők, lift. Olcsó árak. Főherceg Sándor-utca 30. sz.

## Színház.

Színházi műsor:

**Pénteken, okt. 2-án,** páratlan bérletben, másodsor: *A bitoros.*

**Szombaton, okt. 3-án,** páros bérletben, harmadsor: *A bitoros.*

**Vasárnap, okt. 4-én,** két előadás. Délután 3 órakor: *A sárga csikó* népszimű, este páratlan bérletben, *Mezey Margit* szerződtött tag és *Pápay Lajos* első felléptével: *A varázskeringő* operette.

— **Charitás.** Várad Antalnak október 6-án színre kerülő szomorujátéka az akadémia által a Kóczán-díjjal jutalmazott pályamű. Salamon királyunk bukását tárgyalja e mű s pompás nyelvezetével, lüktető drámai erejével annak idején nagy hatást kellett a Nemzeti Színházban. Várad Antal ezen művének Kassán ez lesz az első előadása, tehát bemutató számba megy. A címszerepet Fái Flóra, Salamont Bársony Aladár játsza, kinek ez lesz első fellépése színpadunkon.

— **A „Kék egér”.** Kitűnő, mulattató bohózat premierje lesz október 7-én, szerdán, Engel és Horst társszerzők *Kék egér* című bohózata lesz ez. Fái Flórának nagy-szerű szerepe van benne, nemkülönben Doktor Jánosnak és Szomorynak.

## TÁVIRAT — TELEFON.

A mai minisztertanács.

Az önálló bank és a fuzió.

Budapest, szept. 30.

Wekerle Sándor miniszterelnöknek a királynál történt kihallgatása után minisztertanács volt a miniszterelnökségi palotában, amelyen elsősorban a választói jog került tárgyalás alá, majd a folyó ügyeket és a delegációk ügyeit vitatták meg.

Politikai körökben elterjedt hírek szerint a kormánynak sürgősen intézkednie kell a bankkérdésben is, amennyiben az osztrák-magyar bank főtanácsa azt a felhívást intézte a kormányhoz, hogy határozott nyilatkozatot kíván a kormánytól arra nézve, vajjon a szabadalmat meghosszabbítja-e, vagy pedig felállítja-e az önálló bankot.

Wekerlet már hosszabb idő óta foglalkoztatja ez a kérdés és ezzel függ össze az utóbbi időben Kossuth Ferencnél tett gyakori látogatása is. Hir szerint Wekerle már

megtalálta a kellő formulát, amelylyel a fontos kérdést meg lehet oldani.

Ezzel van összefüggésben a fuzió kérdése is, amelyet január végére vélnék dűlőre juttatni és ettől várják a választói reform és a katonai kérdések sima megoldását.

Wekerle a királynál.

Budapest, szept. 30.

Wekerle Sándor miniszterelnök ma délelőtt a királyhoz ment audienciára, amelynek során a spanyol király fogadása ügyében tett előkészületekről és a választói reform ügyéről referált.

Hir szerint az előzetes szankció körül nehézségek merültek fel és ezeket volt hivatva elsimítani a mai audiencia. Ezzel szemben más oldalról azt mondják, hogy Andrássy az előzetes szankciót már megkapta és az egész reformot közölni fogja a sajtó útján, mielőtt még a javaslatot a Házban beterjesztené.

A közvetett választók.

Budapest, szept. 30.

A legutóbb nyilvánosságra került választójogi tervvel kapcsolatban azt a hirt terjesztették, hogy Andrássy a közvetett választás behozatalát elejti. Ez a hír tévedésen alapul, amennyiben az alkotmány-pártban gróf Hadik János államtitkár kijelentette, hogy Andrássynak határozott szándéka a közvetett választás megvalósítása.

A horvát bán Wekerlénél.

Budapest, szept. 30.

Rauch Pál báró horvát bán ma Budapestre érkezett és meglátogatta Wekerlet, akivel hosszasan tanácskozott.

A vatikáni nagykövet Budapesten.

Budapest, szept. 30.

Gróf Széchen Miklós vatikáni magyar-osztrák nagykövet ma nejével együtt Budapestre érkezett.

Párvy püspök zsarolói.

Budapest, szept. 30.

A budapesti törvényszéken ma vette kezdetét a Párvy Sándor szepesi püspök elleni zsarolási bűnpör tárgyalása. A tárgyalás előreláthatólag négy napot fog igénybe venni.

Öngyilkos tisztviselő.

Arad, szept. 30.

Balogh István dohánygyári tisztviselő agyonlőtte magát és nyomban meghalt. Hátrahagyott levelében szülőivel való megvasonlást emleget tettének okául.

Apagyilkosság.

Arad, szept. 30.

Egy aradmegyei községben Demeczky Demeter gazdálkodó egy kapával agyonlőtte az apját azért, mert ez végrendeletében kitagadta őt.

OOOOOOOOOOOOOOOOOOOO  
 O A januárban előléptetett vagy a honvédséghez áthelyezett tartalékos tiszt urak FÉLARON szerezhetik be egyenruhájukat  
 O LICHTIG LIPÓTNÁL  
 O Kassa fő-utca 103.  
 O Közös egyenruhákat átveszélő honvédségi egyenruhákért.  
 OOOOOOOOOOOOOOOOOOOOO

Dr. Laczkó Andor kir. törv. bíró csődbiztosól.

CXXXI/54. cs. n. sz.

**Hirdetmény.**

A közadóssá vált Littmann Vilmos kassai lakos ellen folytatott csődügyben a csődhitelezőket a csőd megnyitásától az 1908. évi szeptember hó 12. napjáig terjedő időre szóló tömeggondnoki számadások beadásáról azzal a figyelmeztetéssel értesítem, hogy jogukban áll a csődválasztmány által már megvizsgált számadásokat hivatalos helyiségben (törvényszéki palota II. em. 64. sz. terem) megtekinteni s azokra vonatkozóan észrevételeiket a számadások megvizsgálására hivatalos helyiségbe kitűzött halárnapon: **1908. évi október 24. napján d. e. 9 órakor** nálam előterjeszteni.

Kassa, 1908. szeptember hó 14.

Dr. Laczkó Andor  
csődbiztos.**Klobusitzky-utcán**

a Forgách-féle kastély,  
parkkal, sarokház és építkezési telkek előnyös fel-  
tétel mellett eladó. ::  
Bővebbet Dr. SZAUBERER és Dr. HERCZ ügyvédek irodájában Fő-u. 29.

BIBLIOTEKA

**Szatócscok**

mellékkeresetre, minden tökebefektetés nélkül szert tehetnek. — Közelebbi adatokkal szolgál a „Napló” kiadóhivatala **Kossuth Lajos-utca 16.**

BIBLIOTEKA

**Használt, jó karban lévő kerékpárt sürgős megvételre keresek.**

— Cim a kiadóhivatalban. —

**Makulatura papir**

III kicsiben és nagyban III  
jutányos áron kapható III

a „NAPLÓ” kiadóhivatalában Kassán,

Kossuth Lajos-utca 16. (Bejárati a Forgách-utca felől.)

Murányi József kiadó.

**Kassai jelzálogbank részvénytársaság**

az életbiztosítással kapcsolatos betétüzletet üzletágai közé bevezette és e célból egy elsőrangú biztosító intézettel lépett szoros összeköttetésbe.

Az üzletág lényege a következő: A belépni szándékozó kötelezi magát 1 K-ás heti részletek fizetésére. A befizetéseket nem kell feltétlenül heenként eszközölni, előre esetleg több részlet is lefizethető. Ezzel kapcsolatban egyszersmind életét is biztosítja. **15 év elteltével**, a mikor is az 1 koronás heti befizetés kamatos kamataival együtt 1000 koronára nő fel, ezt a teljes összeget, vagyis **1000 koronát** kézhez kapja. — Amennyiben azonban már az első részlet befizetése után elhaláloznék, az egész **1000 K** haladéktalanul esedékessé válik. Ha azonban a díjak befizetését 15 év előtt beszüntetné, ugy betétjét kamatos kamatjaival együtt bármikor kézhez kaphatja.

A biztosításért évről-évre eső csökkenő minimális pótdíj fizetendő, a mely az utolsó években már csak circa 2—3 fillért tesz ki.

**Beléphetnek 20—60 évig terjedő életkorban levők.**

**Egy-egy ügyfél több 1000—1000 koronás tételt is jegyezhet.**

Amidőn a nagy közönség figyelmét erre ez életrevaló takarékosági módra tisztelettel felhívjuk, még csak azt jegyezzük meg, hogy az ország más helyein létesített hasonló rendszer ő legmelegebb fogadtatásban részesült és ma már milliókra megy az az összeg, a mely ilyenképen jegyeztetett.

Bővebb felvilágosítással szívesen szolgál az üzletágot bevezető

**Kassai Jelzálogbank r.-t**

KASSAI JELZÁLOGBANK R. T.

**BAUERNEBL ÉS FIA, KASSA**

SÖRFÖZDE ÉS MALÁTAGYÁR.

Telefon: 78. KASSA Alapított 1857.



Termeli a legjobb minőségben a következő söröket:

**KIRALY SÖR** — **KORONA SÖR** — **SÖTET BAJOR-SÖR**

Legujabb műszaki berendezéssel és mesterséges pincehűtéssel felszerelve.

Nagyobb küldemények saját jéggel hűtött sörszállító-kocsijainkban szállítanak. — A különböző minőségű sörök szállítása palackokban is történik.

Bővebb felvilágosítással, nemkülönben árjegyzékkel kívánatra a serfözde készséggel szolgál.

Royal nagyétteremben kizárólag e serfözde söre mératik ki.

**Hirdetések felvétetnek a kiadóban**

ELSŐ KASSAI  
**KERESKEDELMI HITELTUDÓSÍTÓ IRODA**

GEIGER HENRIK Kassa, Deák Ferenc-utca 11 sz.

Beszerez mindennemű információt kereskedelmi, magán és házassági ügyekben az összes világrészekből. Megbízások a leggyorsabban és legnagyobb discretióval intézletnek el.

Nyomatott VITÉZ A. UT. KASSA.